



Project Number:

Project Name:

FAX FAX FAX FAX FAX FAX FAX FAX FAX FAX FAX

To: SUSAN HUGO  
(person)

From: ALAN GIBBS  
(person)

ACHA  
(company)

Kleinfelder, Inc.  
7133 Koll Center Parkway, Suite 100  
Pleasanton, CA 94566  
(510) 484-1700  
(510) 484-5838 (FAX)

(address or branch office)

337-9335  
(fax number)

Date: 3-21-96

Original will follow

Time: 2-21-96

Original will not follow

Total Pages: 8  
(including cover sheet)

Sent by: AGB

Instructions/Remarks:

- LATEST monitoring well ANALYSES FOR OWENS FINANCIAL site IN EMERYVILLE
- PLEASE CALL TO DISCUSS; CLIENT WOULD LIKE WORK TO BEGIN AT EARLIEST CONVENIENCE

Alan

AMERICAN ENVIRONMENTAL NETWORK (AEN)

FAX TRANSMISSION COVER

AMERICAN ENVIRONMENTAL NETWORK  
3440 VINCENT ROAD  
PLEASANT HILL, CA 94523

FAX NO: (510) 930-0256  
PH. NO: (510) 930-9090

DATE: 3-20-96

# OF PAGES (Including cover) 5

REPLY REQUESTED: NO YES URGENT FAX REPLY  
(circle request) PHONE REPLY FYI

TO: Dan Carroll  
Kleinfelder

AEN PROJ. NO: 9603124

CLIENT PROJ. ID: 10-3002-39

FROM: CLIENT SERVICES

- FINAL RESULTS
- PARTIAL RESULTS
- PRELIMINARY RESULTS, subject to change pending further review and/or laboratory analysis

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

AEN Job No: 03124

Client Project ID: \_\_\_\_\_

**Project Footnotes**

The following footnotes apply to the indicated project samples and will appear on the final report (except as noted):

Client IDs	AEN IDs	Test	Footnotes
3801	DIF	PNA-W	09

**Footnotes**

- 01: Reporting limits (RLs) elevated due to matrix interference.
- 02: RL(s) elevated for \_\_\_\_\_ due to hydrocarbon interference.
- 03: RL(s) elevated for \_\_\_\_\_ due to hydrocarbon interference in the \_\_\_\_\_ range.
- 04: RL(s) elevated due to high levels of target compounds. Sample(s) run at dilution.
- 05: RL(s) elevated due to high levels of non-target compounds. Sample(s) run at dilution.
- 06: RL(s) elevated for \_\_\_\_\_ due to background contamination.
- 07: Duplicate analysis showed surrogate recoveries outside of QC limits. Results are estimated concentrations.
- 08: Due to an apparent matrix effect, it was necessary to dilute sample(s) to achieve adequate surrogate recoveries. RL(s) have been adjusted accordingly.
- 09: Sample showed non-target compounds. (Will not appear on report unless requested by client).
- 10: Non-typical \_\_\_\_\_ pattern observed. (Will not appear on report unless requested by client).

The following information will not appear on the final report unless requested:

If you have any questions, please contact Client Services at (510) 930-9090. Thank you!

## KLEINFELDER, INC.

SAMPLE ID: 3801  
 AEN LAB NO: 9603124-01  
 AEN WORK ORDER: 9603124  
 CLIENT PROJ. ID: 10-3002-39

DATE SAMPLED: 03/08/96  
 DATE RECEIVED: 03/08/96  
 REPORT DATE: 03/20/96

ANALYTE	METHOD/ CAS#	RESULT	REPORTING LIMIT	UNITS	DATE ANALYZED
<b>BTEX &amp; Gasoline HCs</b>	<b>EPA 8020</b>				
Benzene	71-43-2	ND	0.5 ug/L		03/15/96
Toluene	108-88-3	7.2 *	0.5 ug/L		03/15/96
Ethylbenzene	100-41-4	0.6 *	0.5 ug/L		03/15/96
Xylenes, Total	1330-20-7	2.4 *	0.5 ug/L		03/15/96
Purgeable HCs as Gasoline	5030/GCFID	1.0 *	0.05 mg/L		03/15/96
<b>#Extraction for TPH</b>	<b>EPA 3510</b>	-		Extrn Date	03/14/96
TPH as Diesel	GC-FID	2.8 *	0.05 mg/L		03/16/96
TPH as Kerosene	GC-FID	1.0 *	0.05 mg/L		03/16/96
TPH as Oil	GC-FID	0.6 *	0.2 mg/L		03/16/96
<b>#Extraction for PNAs</b>	<b>EPA 3520</b>	-		Extrn Date	03/11/96
<b>PNAs by EPA 8270</b>	<b>EPA 8270</b>				
Acenaphthene	83-32-9	ND	10 ug/L		03/15/96
Acenaphthylene	208-96-8	ND	10 ug/L		03/15/96
Anthracene	120-12-7	ND	10 ug/L		03/15/96
Benzo(a)anthracene	56-55-3	ND	10 ug/L		03/15/96
Benzo(b)fluoranthene	205-99-2	ND	10 ug/L		03/15/96
Benzo(k)fluoranthene	207-08-9	ND	10 ug/L		03/15/96
Benzo(g,h,i)perylene	191-24-2	ND	10 ug/L		03/15/96
Benzo(a)pyrene	50-32-8	ND	10 ug/L		03/15/96
Chrysene	218-01-9	ND	10 ug/L		03/15/96
Dibenzo(a,h)anthracene	53-70-3	ND	10 ug/L		03/15/96
Fluoranthene	206-44-0	ND	10 ug/L		03/15/96
Fluorene	86-73-7	ND	10 ug/L		03/15/96
Indeno(1,2,3-cd)pyrene	193-39-5	ND	10 ug/L		03/15/96
Naphthalene	91-20-3	ND	10 ug/L		03/15/96
Phenanthrene	85-01-8	ND	10 ug/L		03/15/96
Pyrene	129-00-0	ND	10 ug/L		03/15/96

ND = Not detected at or above the reporting limit  
 \* = Value at or above reporting limit



PROJ NO 10-3002-38		PROJECT NAME <b>OWENS FINANCIAL</b>				NO OF CON- TAINERS	ANALYSIS TPH6 TPH7 TPH8 TPH9 RCT TPHD Contaminant STL* PMAIS								REMARKS R-3,5-3 R-5,5-0
I.P. NO L.C. NO. 12-3392		SAMPLERS (Signature/Number) <b>BT 2850</b>													
DATE MM DD YY	SAMPLE I.D. TIME HH MM SS	SAMPLE ID													
3/8/96	1306	3801	01A-F	6	X	X	X	X	X	X			STD T/A		
↓	1220	3802	02A	4	X	X	X						(SOIL) COMPOSIT 4X  Run STL only if totals are higher than 10x STL		

Relinquished by: (Signature)  
*BT*

Relinquished by: (Signature)

Relinquished by: (Signature)

Date/Time  
3/8/96 11:39

Date/Time

Date/Time

Received by: (Signature)  
*[Signature]*

Received by: (Signature)

Received for Laboratory by: (Signature)

Remarks  
**THANK YOU  
AEN**

Send Results To  
**D. CARROLL**  
KLEINFELDER  
7133 KOLL CENTER PARKWAY  
SUITE 100  
PLEASANTON, CA 94588  
(510) 484-1700

F-608 T-069 P-006/008 MAR 21 '96 16:00

KLEINFELDER-PLEASE.

+5104845838

**TABLE 1**  
**SUMMARY OF SOIL ANALYTICAL RESULTS**  
**3623 Adeline Street/1168 36th Street, Emeryville, California**

Boring No.	Sample Depth (ft bgs)	Sample Date	Petroleum Hydrocarbons (8015M)		Volatile Organics (8020)			
			TPH-d (mg/kg)	TPH-o (mg/kg)	Benzene (µg/kg)	Toluene (µg/kg)	Ethyl- benzene (µg/kg)	Total Xylenes (µg/kg)
EW-1	5.0	11/14/95	ND	ND	ND	ND	ND	ND
	9.5	11/14/95	29	ND	ND	ND	ND	ND
	15.0	11/14/95	56 <sup>a</sup>	55	27	400	360	1300
B-1	5.0	12/6/95	ND	16	ND	ND	ND	ND
	10.0	12/6/95	1.1 <sup>b</sup>	ND	ND	ND	ND	ND
	15.0	12/6/95	1.5 <sup>c</sup>	ND	8.5	22	36	91
B-2	15.0	12/6/95	ND	ND	ND	ND	ND	ND
B-3	15.0	12/6/95	1.4 <sup>d</sup>	ND	ND	ND	ND	ND
B-4	5.0	12/6/95	1.1 <sup>d</sup>	ND	ND	ND	ND	ND
	10.0	12/6/95	ND	ND	ND	ND	ND	ND
	15.0	12/6/95	1.9 <sup>d</sup>	ND	ND	ND	ND	ND
B-5	5.0	12/6/95	ND	ND	ND	ND	ND	ND
	10.0	12/6/95	1.1	ND	ND	ND	ND	ND
	15.0	12/6/95	3.2	ND	ND	ND	ND	ND
B-6	15.0	12/6/95	34 <sup>e</sup>	ND	ND	30	49	88

**EXPLANATION**

ft bgs	feet below ground surface.
mg/kg	milligrams per kilogram ~ parts per million.
µg/kg	micrograms per kilogram ~ parts per billion.
-	not tested.
ND	target analytes were not detected at or above the laboratory method reporting limit. See laboratory report for detection limits by analyte.
TPH	total petroleum hydrocarbons quantified as noted below.
d	= quantified as diesel
o	= quantified as bunker oil
k	= quantified as kerosene

**NOTES**

- a The sample appears to be a mixture of components which are both lighter and heavier than diesel. The hydrocarbon pattern representing the heavier fraction exhibits characteristics which are peculiar to fuel oil.
- b The result for the diesel range hydrocarbons is an unknown hydrocarbon consisting of a single peak
- c The positive result appears to be a lighter hydrocarbon than diesel
- d Laboratory reported the positive result as having an atypical pattern for diesel analysis

**TABLE 2**  
**SUMMARY OF GROUNDWATER ANALYTICAL RESULTS**  
**3623 Adeline Street/1168 36th Street, Emeryville, California**

Boring No.	Sample Date	Petroleum Hydrocarbons EPA 8015M			Volatile Organics EPA 8020			
		TPH-d (mg/L)	TPH-o (mg/L)	TPH-k (mg/L)	Benzene (µg/L)	Toluene (µg/L)	Ethyl- benzene (µg/L)	Total Xylenes (µg/L)
EW-1	12/21/95	4.0	ND	ND	0.7	9.2	0.8	3.8
B-1	12/6/95	15 <sup>a</sup>	ND	—	13	ND	28	ND
B-3	12/6/95	0.28 <sup>a</sup>	ND	—	ND	ND	ND	1.5
B-4	12/6/95	ND	ND	—	ND	ND	ND	ND
B-5	12/6/95	0.49 <sup>a</sup>	ND	—	0.9	0.6	4.8	20
B-6	12/6/95	2.3 <sup>a</sup>	ND	—	28	20	65	11

**EXPLANATION**

ft bgs      feet below ground surface.  
mg/L        milligrams per liter ~ parts per million.  
µg/L        micrograms per liter ~ parts per billion.  
--           not tested.  
ND          target analytes were not detected at or above the laboratory  
              method reporting limit. See laboratory report for detection limits by analyte.  
TPH        total petroleum hydrocarbons quantified as noted below.  
d            = quantified as diesel  
o            = quantified as bunker oil oil                                  k            = quantified as kerosene

**NOTES**

The above samples (excluding EW-1) are grab samples and were not sampled from monitoring wells  
No groundwater was recoverable from B-2  
a            The positive result appears to be a lighter hydrocarbon than diesel